

NR 15

ZAMÓW  
PRENUMERATĘ  
„GAZETY  
KRAKOWSKIEJ”BEZPŁATNA  
INFOLINIA

800 603 906

# TYGODNIK Brzesko-Bochnia

POLSKA THE TIMES  
GAZETA  
KrakowskaPiątek  
18 maja 2012www.brzesko.naszemiasto.pl  
www.bochnia.naszemiasto.pl  
Napisz do nas:  
tygodnikbb@glk.pl

BOCHNIA • BRZESKO • CZCHÓW • BORZĘCIN • DĘBNO • DRWINIA • GNOJNIK • IWKOWA • ŁAPANÓW • LIPNICA • MUROWANA • TRZCIANA • NOWY WIŚNICZ • RZEZAWA • SZCZUROWA • ŻEGOCINA

# Kobiety, które chcą zmienić Bochnię

► Wieża widokowa, staw czy nowy Zamek Żupny – to niektóre pomysły na centrum

Paulina Korbut

Czwartek, sala Portretowa w bocheńskim muzeum. Właśnie trwa gorąca dyskusja o wyglądzie współczesnej Bochni. Dlaczego jest tak ponuro i nieciekawie? Jak zachęcić turystów do tego, żeby po wizycie w Uzdrowisku Kopalni Soli zostali w mieście na dłużej – zamiast od razu uciekać?

– Trzeba zupełnie zmienić wygląd Plant Salinarnych. To główny łącznik między jedyne działającymi dzisiaj zabytkami. Czas wykorzystać tę świetną lokalizację – mówi Joanna Świątek, architekt.

– W mieście mamy ciągle sporo budynków salinarnych, o które trzeba wreszcie zadbać. To one dodają Bochni niepowtarzalnego charakteru – dodaje Anna Wojciechowska, jej koleżanka z branży.

Przedstawione przez młode architektki pomysły zostały nagrodzone gromkimi braunami przez słuchaczy.

Co mogłoby się zmienić w Bochni? Więcej o koncepcji przeczytasz na stronie 3.

Magda Femme

**BOREK.** To świetna propozycja na tę niedzielę. W CAW odbędą się VIII Spotkania Zespołów Artystycznych. Wśród atrakcji zaplanowano m.in. turniej piłki nożnej i koszykówki, koncerty Orkiestry Dętej Okulice, a także zespołów: Paradoxs, Fantazja i Kofeina. Gwiazdą imprezy będzie Magda Femme, która wystąpi na scenie o godz. 20.30. Wstęp jest wolny. (kor)



**Kazimierz Wojnicki**, dyrektor szkoły w Domosławicach, zachęca do rozwijania talentów muzycznych u dzieci. **Strona 2**



Anna Wojciechowska (z lewej) i Joanna Świątek mają odważny plan zreformowania wyglądu Bochni. Czy ich pomysły spodobać się obecnym władzom?

SPORT W SKRÓCIE

## Czwartoligowy przebój wiosny

Andrzej Mizera

**PIŁKA NOŻNA.** Zwycięstwo w tym meczu, może oznaczać milowy krok do trzeciej ligi. Jutro (g. 17), na własnym stadionie, BKS Bochnia zmierzy się z Tuchowią. To mecz dwóch najlepszych zespołów w czwartej lidze. W tabeli bochnianie swoich rywali wyprzedzają o sześć punktów.

– Jeżeli zdobędziemy trzy oczka, to nasza sytuacja w staraniach o awans zrobi się bardzo klarowna. Wtedy będziemy bliżej jego wywalczenia – mówi Marcin Leśniak, trener bocheńskiej drużyny.

BKS, który ostatnio kroczy od zwycięstwa do zwycięstwa, również w sobotę nie zamierza zwolnić tempa. – Ten mecz będzie trochę inny od tego, który

jesienią rozgrywaliśmy w Tuchowie. Tam zagraliśmy bardziej defensywnie. Teraz tak nie będzie. Doceniam klasę przeciwnika, ale mam nadzieję, że moi zawodnicy zaprezentują się z dobrej strony. Są w dobrej formie. Nasze wyniki o tym przekonują – twierdzi Leśniak.

W Bochni liczą również na skuteczność Sławomira Zubła, który wiosną strzela aż

miło. Defensorzy z Tuchowa będą musieli na niego uważać.

Jutro w Bocheńskim zabraknie tylko kontuzjowanego Mateusza Więska.

– Reszta zawodników jest gotowa do walki o kolejne bardzo ważne zwycięstwo. Mam nadzieję, że nie zawiodą nas też kibice – mówi Leśniak.

● Sport – strona 7

### Nasze sprawy Nie tylko o Tadeuszu

Będzie wystawa, koncert oraz wiele ciekawych wykładów. W sobotę i niedzielę bocheńskie muzeum zaprasza na Muzealia. W tym roku będą one poświęcone „Panu Tadeuszowi” Adama Mickiewicza. **Strona 4**

### Nasze sprawy Wyszkołą masażystów

Zastanawiasz się nad pracą w służbie zdrowia – wybierz szkołę, która cię do tego przygotowuje. Rozpoczął się nabór do Szkół Policealnych Pracowników Służb Medycznych i Społecznych w Bochni. **Strona 4**

### Wokół nas Mogą się pochwalić!

Jeszcze kilkanaście miesięcy temu wewnątrz zabytkowej kapliczki rośla trawa. Zawilgocone mury były popękane a dach się sypał. Bolało to mieszkańców Damienic – dlatego to zmienili. **Strona 5**

### To i owo Książki i wystawa

Wystawę kolekcji książek z autografami zorganizowano w bibliotece ZSP nr 2 w Brzesku w ramach Światowego Dnia Książki. Przy okazji rostrzygnięto konkurs „Czy znasz życie i twórczość Paula Coelho?” **Strona 8**

### To i owo To dzięki muzyce

Marek Piekarczyk, charyzmatyczny wokalista grupy TSA, mieszka w Bochni. Naszej fotoreporterce zdradził między innymi, czym zajmuje się, gdy nie koncertuje na scenach w Polsce i poza jej granicami. **Strona 8**

FOT. PAULINA KORBUT

FOT. ARCHIWUM

## Trochę inaczej



Paulina Korbut

Coś cicho ostatnio w regionie o złomiarzach (obym nie wykrakała!). Czyżby oszczędzali nasze tory na Euro? Dobrze i tyle – nasi kibice chociaż koleją dojadą na mecze, bo „czwórki” chyba nikt im szczerze nie poleci. No, może GDDKiA, które ciągle twierdzi, że prowadzone prace przygotowawcze do budowy ronda w Brzesku nie powodują utrudnień w ruchu. Problemy zaczną się dopiero po Euro, kiedy budowa faktycznie ruszy. Czuję się średnio uspokojona – pewnie jak większość kierowców. Teraz podróż z Bochni do Brzeska zamiast 17 minut trwa godzinę. A co będzie potem? Strach pomyśleć.

## W obiektywie tygodnika



Czwartek, godzina 10.35, sala klubu w Powiatowej i Miejskiej Bibliotece Publicznej w Bochni. Krzysztof Tomasik, komendant straży miejskiej, właśnie skończył czytać legendę o św. Kindze. – To teraz każdy może sprawdzić, jak wygląda solny kruch prosto z kopalni. Można nawet polizać i przekonać się, czy jest słony – mówi Dorota Rzepka, dyrektorka biblioteki. Spotkanie odbyło się w ramach kolejnej akcji „Cała Bochnia czyta dzieciom”. Maluchom czytali m.in. starosta bocheński Jacek Pająk i Edyta Grobicka-Kuc, sekretarz magistratu.

(kor)

## Na głowie sołtysa Ujazdu

Niewielka to wioska, położona na południe od Trzyciany, licząca zaledwie 110 domów. Znajduje się tu znaczące skrzyżowanie głównych dróg prowadzących do Krakowa, Limanowej, Nowego Sącza i Bochni. Nie ma już w Ujeździe dworu Janików, z cenniejszych zabytków jest natomiast kapliczka św. Kingi, gdzie od wieków bije nigdy nie wysychające źródło.

– Nazwa wsi prawdopodobnie pochodzi od ujeżdżalni koni w miejscowym dworze – mówi sołtys Ujazdu Stanisław Kowalczyk. Po wojnie w dawnym dworze ulokowano szkołę podstawową, później kółko rolnicze, a wreszcie nieruchomość wykupił miejscowy rolnik i założył dobrze prosperującą po dziś dzień brojlernię.

W 1995 roku Trzyciana uzyskała od dawna oczekiwany awans na stolicę gminy. Dla Ujazdu ten awans łączył się z wybudowaniem we wsi nowej remizy straży pożarnej i zarazem Domu Ludowego, gdzie mieści się świetlica srodowiskowa, sala komputerowa, siłownia, gdzie odbywają się wszystkie zebrania wiejskie, a także przyjęcia weselne i komunijne.

Stanisław Kowalczyk jest sołtysiem wsi już drugą kadencję. Za najważniejsze osiągnięcie pierwszej kadencji uważa oddanie do użytku w 2010 roku wiejskiego wodociągu, z którego korzysta obecnie około 40 gospodarstw, a inne systematycznie się przyłączają oraz wyasfaltowanie wszystkich gminnych dróg. Ujazd traci swój rolniczy charakter. Zresztą rolnictwo przy kiepskich ziemiach IV i V klasy nigdy nie przynosiło tu większych zysków. – Ostatnio obserwuje się zainteresowanie uprawą owoców miękkich i kontraktacją w przetwórnicy w Łącku – mówi Stanisław Kowalczyk. Mieszkańcy utrzymują się głównie z pracy w zakładach Krakowa i Bochni. Młodzi szukają szczęścia na Zachodzie, około dziesięć osób pracuje w brojlerni, w zasadzie nie ma tu bezrobocia. Najważniejszym zadaniem na najbliższe miesiące i lata będzie podłączenie wszystkich gospodarstw do wodociągu i zbudowanie chodnika przez całą wieś. Ujazd znalazł się w planach kanalizacji gminy na lata 2014-2018, a więc głównie temu zadaniu poświęcona będzie druga, a prawdopodobnie i trzecia kadencja Stanisława Kowalczyka. Jerzy Gawroński

## JEDEN NA JEDNEGO

## Dla współczesnego Janka Muzykanta

► Z **Kazimierzem Wojnickim**, dyrektorem ZSP w Domosławicach i powstającej tam szkoły muzycznej, rozmawia **Paulina Korbut**

**W poniedziałek ruszają przesłuchania do powstającej w Domosławicach podstawowej szkoły muzycznej. Dużo chętnych się zgłosiło?** Zainteresowanie szkołą przerosło nasze najśmielsze oczekiwania! Liczyliśmy, że uda się zrekrutować może z 70 osób. A tu się okazuje, że komisja w poniedziałek przesłucha ponad dwieście dzieci! Egzamin zaczyna się o godzinie 13 i mam nadzieję, że zakończy się o 21. Jeśli weźmiemy pod uwagę, że każde dziecko przyjdzie

z rodzicem, a może i z rodzeństwem, to robi się już spory tłum. W organizacji przesłuchań będą nam więc pomagać wolontariusze. Sam egzamin poprowadzi komisja pod przewodnictwem pani profesor z krakowskiej Akademii Muzycznej.

**Dwieście dzieci! To już się nie dziwie, że w tym roku ruszają od razu dwie filie – w Gromniku i Dobrocieszu.** Tam prowadzimy oddzielną rekrutację, która jeszcze trwa. Mamy już stu chętnych.



FOT. ARCHIWUM SZKOŁY

**A czemu żadna z tych szkół nie jest ulokowana w samym Czchowie?** Burmistrz Czchowa bardzo zaangażował się w tworzenie szkoły i jej promocję. W kwestii

lokalizacji kierowaliśmy się jednak ideą Janka Muzykanta. Wiele uzdolnionych dzieci ze wsi nie rozwija swojego talentu, bo rodzice nie mają pieniędzy i czasu na dojazd malucha do miasta, gdzie jest szkoła muzyczna. Dzięki powstającej w Domosławicach placówce, a także obu filiach, uczniowie będą mieć dużo bliżej. Co więcej – jeśli z danej miejscowości uzbiera się kilkunastoosobowa grupa dzieci, to na zajęcia teoretyczne nauczyciel będzie przyjeżdżał do nich. A wracając

do Czchowa – kto wie, może powstanie tam kiedyś szkoła muzyczna drugiego stopnia?

**A już wiadomo, jakich instrumentów będzie można się nauczyć?**

Takich, jakie wybiorą sobie sami uczniowie. Największym zainteresowaniem w Domosławicach cieszy się klasa fortepianu. Z kolei w filiach mamy sporo chętnych do klas, gdzie uczy się nauki na instrumentach dętych.

Rozmawiała Paulina Korbut

## WYLICZANKA

200

tyle lat liczy piękny i oryginalny kościół parafialny w Tarnawie w gminie Łapanów. Właśnie świętowano ten jubileusz. W uroczystości, która zgromadziła mieszkańców wioski i okolicznych miejscowości, wziął udział między innymi arcybiskup metropolita krakowski – ksiądz kardynał Stanisław Dziwisz. (maw)

## O nich mówiło się w tym tygodniu



**PROTEST** Stanisław Cefal, mieszkaniec Damieniec Zdesperowany i oburzony postępowaniem samorządu powiatowego, chce razem z mieszkańcami i sołtysiem zorganizować blokadę ruchliwej drogi, przy której ciągle nie ma chodnika.



**KONCERT** Czesław Kwaśniak, prezes OKS Zorganizował koncert Dody w Brzesku. Popularna wokalistka wystąpi jutro na stadionie miejscowego klubu z okazji awansu OKS do I ligii. Najtańszy bilet kosztuje 25 złotych – najdroższy 100.



**KULTURA** Grzegorz Wawryka, burmistrz Brzeska Tamtejsza rada miejska powołała do życia Szkołę Muzyczną pierwszego stopnia. Będzie się ona mieścić w budynku Szkoły Podstawowej nr 2 w Brzesku. Nauka zacznie się 1 września tego roku.



**ZBÓRKA** Sławomir Kołodziej, prezes BZUK w Bochni Zorganizował zbiórkę starych opon samochodów osobowych, dostawczych i ciężarowych. Można je oddać bezpłatnie do 25 maja na ulicy 20-go Stycznia 15. (maw)

# Jak oczarować turystów?

► Stan Plant Salinarnych w Bochni nie może być powodem do dumy. Zaniedbana zieleń, odrapane budynki, walające się śmieci. Architektki chcą przywrócić świetność sprzed stu lat

## Paulina Korbut

**P**omysł jest prosty – trzeba sięgnąć do historii miasta. A konkretnie – do soli. Dzięki niej niewielka osada zamieniła się w prężne miasto. Dzisiaj, niestety, atmosferę salinarną Bochni można odczuć tylko w tutejszej kopalni. Z centrum miasta znikła ona zupełnie.

Joanna Świątek i Anna Wojciechowska, młode architektki z Bochni, chcą to zmienić. W swojej pracy magisterskiej proponują kompleksowe zmiany wyglądu dzisiejszych Plant Salinarnych i ich otoczenia.

## Widok na całe miasto

Kiedyś w Bochni było aż 16 szybów. Współcześnie czynne są tylko trzy. Dwa z nich – Sutoris i Campi, to szyby zjazdowe. Trzecim – Trinitatis – „oddycha” cała kopalnia soli.

– Miejsca po nieistniejących już szymbach oznaczono żeliwnymi wagonikami. Uważamy, że można by te miejsca zaakcentować bardziej widowiskowo – mówi Joanna Świątek.

Architektki proponują, aby w miejscu dawnego szybu Regis powstała wieża widokowa z zejściem do kopalni za pomocą schodów.

– W swojej formie przypominałyby kryształ soli. Ściany na parterze byłyby wykonane z szkła – objaśnia Anna Wojciechowska.

Natomiast górne piętra wieży zostałyby wykonane z tzw. betonu transparentnego, nowoczesnego materiału, który przepuszcza światło. Dzięki temu można by podświetlić od wewnątrz wieżę, co w nocy wyglądałoby bardzo efektownie.

– Kiedyś do bocheńskiej kopalni można było zejść schodami, które biegły szybem Regis. Schody na szczęście się zachowały. Podczas likwidacji nadszymbia zasypana została jedynie ich górna część. W naszym projekcie przewidzieliśmy udostępnienie pieszego zejścia do kopalni. Byłaby to alternatywa dla zjazdu windą, który możliwy jest szymbami Campi i Sutoris – dodaje Świątek. Architektki przekonują, że to byłaby pierwsza taka atrakcja w Polsce.

– Turysty byliby zachwyceni – mówi Wojciechowska.

## Zamek jak nowy

Po oficynie zamkowej pozostało już tylko mgliste wspomnienie. Niegdyś bogaty i reprezentacyjny Zamek Żupny może bezpowrotnie popaść w ruinę.

– W naszym projekcie proponowałyśmy jego gruntowny remont, a także odtworzenie wyburzonej oficyny – wyjaśnia Joanna Świątek.

To nie wszystko – budynek mógłby zyskać z powrotem wieżę zegarową.

– Tarcza zegara byłaby przezroczysta, dlatego można by przez nią podziwiać miasto – dodaje Anna.

W Zamku Żupnym na parterze i piętrze mogłyby się znaleźć pomieszczenia muzealne, natomiast na poddaszu – biblioteka.

– Podziemia mają przepiękne sklepienia kolebkowe, więc można by tam urządzić jakąś klimatyczną kawiarenkę – mówi Wojciechowska.

## Lodownia i staw

Planty Salinarne w koncepcji młodych architektek również miałyby zmienić się nie do poznania. Po pierwsze – plac zabaw należałoby przenieść do innej części parku.

– Nie pasuje on do otoczenia pomnika walczących o niepodległość, dlatego chcielibyśmy w tym miejscu przywrócić staw salinarny ze spacerowym mołem – tłumaczy Joanna Świątek.

Wizjonerki proponują też zupełnie przekształcenie budynku obecnej „Kasztelani”. W ich koncepcji byłby on bardziej „zakamuflowany” – miałby przypominać niewielki pagórek porośnięty zielenią.

– Chcielibyśmy również, by budynki dawnej lodowni i kuźni przestały być lokalami mieszkalnymi. W pierwszym można by urządzić lodziarnię. Część podłogi byłaby przeszklona, by goście mogli zobaczyć, jak dawniej przechowywano bryły lodu – mówi Anna.

W kuźni można urządzić muzeum ginących zawodów. Przez kompleks budynków dawnego „Stawiska” przepływałby potok Storynka.

– Potok dzisiaj jest pod ziemią, ale mógłby zostać wyeksponowany na powierzchni Plant, a potem dalej jego bieg byłby zaakcentowany w posadzce – planuje Wojciechowska.

Architektki chciałyby również odbudować nieistniejącą



Tak dzisiaj wygląda miejsce, gdzie kiedyś była wieża szybu Regis



Młode architektki proponują, żeby wybudować tam wieżę widokową

## Co na to burmistrz?

**Stefan Kolawiński:** Zaprośmy już obie panie na spotkanie, żeby porozmawiać o ich pomysłach. Mamy jednak w mieście pewne priorytety. Najważniejsza jest teraz Bocheńska Strefa Aktywności Gospodarczej – i na nią zostaną przeznaczone w 2013 roku największe środki z budżetu. Kiedy BSAG zacznie generować dla miasta dochody, będziemy mogli pomyśleć o dalszych inwestycjach, które nie będą może lukratywne, ale za to upiększą miasto.

stajnię salinarną. – To byłoby idealne miejsce na centrum konferencyjne lub po prostu obiekt usługowo-handlowy – mówi Świątek.

Blask miałyby odzyskać także parkowa altana.

– W niej orkiestra salinarna znów mogłaby grywać koncerty – kończą rozmarzone. Czy ich projekt zostanie zrealizowany?

REKLAMA

1118365/02



W trosce o Ciebie

dyskretne zabiegi usuwające problem wysiłkowego nietrzymania moczu

minimalnie inwazyjna metoda chirurgiczna

prosta i komfortowa forma leczenia za pomocą taśmy podcewkowej Ophira

klinicznie potwierdzona 95% skuteczność działania

profesjonalne zabiegi urologiczne w ramach chirurgii jednego dnia

CENTRUM OBSŁUGI PACJENTA

tel. 14 653 52 60

NZOZ CENTRUM ZDROWIA TUCHÓW  
ul. Szpitalna 1, www.czt.com.pl

Centrum Zdrowia TUCHÓW

REKLAMA 1526759/00

1492114/00

**"DAR MET"**  
GARAŻE, WIATY  
Z KĄTOWNIKA  
LUB PROFILU ZAMKNIĘTEGO  
**MONTAŻ GRATIS!**  
608 419 049, 889 419 049

## DO WYNAJĘCIA

Dwa atrakcyjne pomieszczenia biurowe o łącznej powierzchni 27 mkw.

Bochnia, ul. Regis 1 (Miejski Dom Kultury)  
Kontakt - 14 611 69 35



## Małopolskie talenty zjechały do Czchowa

Do Zespołu Szkół w Czchowie, gdzie odbyły się wojewódzkie finały XXV Małopolskiego Festiwalu Form Muzycznych i Tanecznych „Talenty Małopolski”, zjechali najzdolniejsi młodzi artyści. Prezentowali się w dwóch kategoriach – taniec i śpiew. Przesłuchania trwały całą sobotą i niedzielą. Na scenie zaprezentowało się ok. 900 osób. (maw)

FOT. MALGORZATA WIECEK-CEBULA

REKLAMA

1551171/00

## KOMUNIKAT

Stosownie do art. 24 ust. 8 Ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. „O zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków” (Dz. U. z 2006 roku Nr 123 poz. 858 z późn.zm.) Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji w Bochni Spółka z o.o. ul. Majora Bacy 15 ogłasza,

że od dnia 1 czerwca 2012 roku wchodzi w życie nowa taryfa cen i stawek opłat dla zbiorowego zaopatrzenia w wodę i zbiorowego odprowadzania ścieków na terenie działalności MPWiK w Bochni Sp. z o.o. tj. miasta Bochni i miejscowości w Gminie Bochnia: Łąpczyca, Gawłów, Ostrów Szlachecki, Słomka, Krzyżanowice, która obowiązywać będzie przez 1 rok, tj. do 31 maja 2013 roku

### Ceny i stawki opłat za dostarczaną wodę wynoszą:

- 1) Grupa ZW – 1.1 Budynki mieszkalne jedno i wielorodzinne
  - 3,92 zł netto za 1m<sup>3</sup> dostarczonej wody
  - 7,20 zł netto za okres rozliczeniowy stawka opłaty za usługę odczytu i rozliczenia na odbiorcę
  - 4,00 zł netto na miesiąc za utrzymanie w gotowości urządzeń wodociągowych

- 2) Grupa ZW – 1.2 Pozostałe obiekty przyłączone do sieci wodociągowej a także gmina rozliczana za ilość wody pobranej z publicznych studni i źródeł ulicznych, wody dostarczonej do publicznych fontann, zraszania publicznych ulic i publicznych terenów zielonych oraz za ilość wody pobranej przez jednostki straży pożarnej
  - 5,30 zł netto za 1m<sup>3</sup> dostarczonej wody
  - 7,20 zł netto za okres rozliczeniowy stawka opłaty za usługę odczytu i rozliczenia na odbiorcę
  - 6,00 zł netto na miesiąc za utrzymanie w gotowości urządzeń wodociągowych

### Ceny za odprowadzane ścieki wynoszą:

- 1) Grupa OŚ – 2.1 Budynki mieszkalne jedno i wielorodzinne
  - 4,24 zł netto za 1m<sup>3</sup> odprowadzonych ścieków
  - 7,20 zł netto za okres rozliczeniowy stawka opłaty za usługę odczytu i rozliczenia na odbiorcę
  - 7,00 zł netto na miesiąc za utrzymanie w gotowości urządzeń kanalizacyjnych
- 2) Grupa OŚ – 2.2 Pozostałe obiekty przyłączone do sieci kanalizacji sanitarnej, a także dostawcy dowożący ścieki wozami asenizacyjnymi
  - 6,37 zł netto za 1m<sup>3</sup> odprowadzonych ścieków
  - 7,20 zł netto za okres rozliczeniowy stawka opłaty za usługę odczytu i rozliczenia na odbiorcę
  - 8,00 zł netto na miesiąc za utrzymanie w gotowości urządzeń kanalizacyjnych

Przy rozliczaniu podliczników, w tym u osób korzystających z lokali w budynku wielolokalowym, pobierana jest opłata stała tylko z tytułu odczytu i rozliczenia należności, z tym że w przypadku podlicznika rozliczającego wodę bezpowrotnie zużytą do podlewania roślin, powyższa opłata naliczana jest tylko w okresie wegetacji roślin, t.j. od 15 kwietnia do 15 września.

W przypadku, gdy MPWiK w Bochni Sp. z o.o. świadczy zarówno usługę dostawy wody jak i odprowadzenia ścieków, opłata za usługę odczytu i rozliczenia pobierana jest tylko z jednego tytułu.

### Wysokość stawek opłat za przyłączenie do urządzeń wodociągowych i kanalizacyjnych

Lp.	Rodzaj usługi i Taryfowa grupa odbiorców usługi	Stawka opłaty (netto)	Jednostka miary
1.1	Stawka opłaty za przyłączenie do urządzenia wodociągowego*	164,50	zł/za przyłączenie
	Stawka opłaty za przyłączenie do urządzenia kanalizacyjnego*	164,50	zł/za przyłączenie
1.2	Stawka opłaty za przyłączenie do urządzenia wodociągowego i kanalizacyjnego*	239,23	zł/za przyłączenie
2	Stawka opłaty za przyłączenie do urządzenia wodociągowego*	228,43	zł/za przyłączenie

\* zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Budownictwa z dnia 28 czerwca 2006r. w sprawie określenia taryf, wzoru wniosku o zatwierdzenie taryf oraz warunków rozliczeń za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków stawka opłaty za przyłączenie do urządzeń wodociągowo-kanalizacyjnych, będących w posiadaniu przedsiębiorstwa, wynika z kosztów przeprowadzenia prób technicznych przyłącza wybudowanego przez odbiorcę usług.

### Stawka opłat za przekroczenie warunków wprowadzania ścieków przemysłowych do urządzeń kanalizacyjnych i sposób jej naliczania.

Opłata dodatkowa za przekroczenie wskaźników zanieczyszczeń uzależniona będzie od stwierdzenia przekroczenia stężenia zanieczyszczeń i naliczana będzie według następujących przedziałów procentowych;

Lp.	Nazwa opłaty	Wzrost ceny
1	Przekroczenie dopuszczalnych wskaźników zanieczyszczeń do 50%	50% ceny podstawowej*
2	Przekroczenie dopuszczalnych wskaźników zanieczyszczeń ponad 50% - 100%	100% ceny podstawowej*
3	Przekroczenie dopuszczalnych wskaźników zanieczyszczeń ponad 100%	200% ceny podstawowej*

\* Cena podstawowa dla której naliczana będzie opłata za przekroczenie, stanowiąca podstawę naliczania opłaty dodatkowej wynosi 6,37 zł netto/m<sup>3</sup>

Opłata dodatkowa za przekroczenie dopuszczalnych stężeń zanieczyszczeń może być inna niż określona w taryfach jeżeli umowa zawiera inny sposób naliczania niniejszej opłaty.

Do powyższych stawek należy doliczyć stosowny podatek VAT obecnie w wysokości 8%

# „Pan Tadeusz” jakiego nie znacie

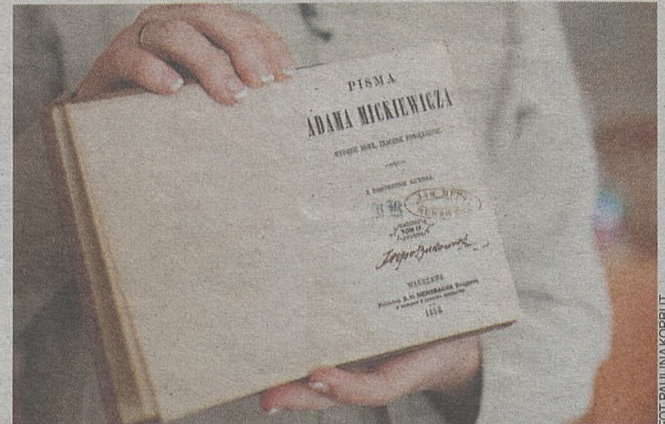
▶ Jutro rozpoczynają się w Bochni Muzealia

## Małgorzata Więcek-Cebula

Będzie wystawa, koncert i wiele ciekawych wykładów. W sobotę i niedzielę bocheńskie muzeum zaprasza na Muzealia. W tym roku będą one poświęcone „Panu Tadeuszowi” Adama Mickiewicza.

– Opisana przez Wieszcza rzeczywistość sprzed dwustu lat stanowi świetną okazję do wieloaspektowego ukazania jego niezwykłego dzieła w perspektywie dziejów ojczyzny – wyjaśnia Jan Flaszka, dyrektor Muzeum im. Stanisława Fischera w Bochni, zachęcając do odwiedzenia kierowanej przez niego placówki.

Na weekend przygotowano cały szereg ciekawych spotkań i wykładów. Pierwszy z nich o godz. 15.30 w sobotę wygłosi prof. dr hab. Mieczysław Rokosz z Uniwersytetu Jagiellońskiego. Opowie o „Panu Tadeuszu” – szanścu narodowej pamięci. Tuż po nim Wojciech Kamionka z Akademii Muzycznej



To unikatowe wydane „Pana Tadeusza” pochodzi z 1858 roku

W Krakowie zaprezentuje gościom grę na rogu myśliwskim. O godz. 17.30 Mieczysław Damski opowie o wizerunku współczesnego myśliwego. W sobotę będą jeszcze warsztaty językowo-interpretacyjne, a o 19.30 wernisaż wystawy „Pan Tadeusz” – dzieło ksiąg niezwykłych”, połączony z zabawą literacką.

W niedzielę o godz. 15.30 zaplanowano wykład Jana Flaszki (Muzeum w Bochni) o bocheń-

skich kontekstach Adama Mickiewicza. Będzie też prelekcja na temat imienia Tadeusz.

W niedzielne popołudnie będzie się także można dowiedzieć, czy da się przełożyć „Pana Tadeusza” na języki obce.

Muzealia zakończą teatralne odśpiewanie „Pana Tadeusza” i koncert cymbalistów. Wystąpią Stanisław Tadla z synem Szymonem ze Szklar koło Rzeszowa. Zapraszamy.

## Czynne cały weekend

Z okazji Międzynarodowego Dnia Muzeów przez cały weekend muzeum będzie czynne od 10 do 20 (wstęp wolny). Oprócz możliwości zwiedzenia stałej ekspozycji pracownicy tej jednostki przygotowali interesujące wykłady i prezentacje, wystawę, warsztaty językowe i koncert. Szczegółowy program można znaleźć na stronie internetowej: [www.muzeum.bochnia.pl](http://www.muzeum.bochnia.pl)

## 35 lat Dnia Muzeów

Międzynarodowy Dzień Muzeów został ustanowiony w 1977 roku przez Międzynarodową Radę Muzeów (ICOM) i obchodzony jest 18 maja.

## Kultywują tradycję regionu



Krakowski wianek potrwa 3 dni

**SZCZUROWA.** To będą trzy dni efektownej i kolorowej zabawy. Za tydzień w parku w Szczurowej odbędzie się już 30. Krakowski Wianek im. Jędrzeja Cierniaka.

W przeglądzie weźmie udział ponad 60 grup folklorystycznych podzielonych na kilka kategorii. Najlepsi pojadą na Ogólnopolski Festiwal Kapel i Śpiewaków Ludowych.

– Duża liczba uczestników i widzów świadczy o zaangażowaniu w kultywowanie tradycji ludowych – zapewniają organizatorzy z Małopolskiego Centrum Kultury „Sokół” i Gminnego Centrum Kultury Czytelnictwa i Sportu. Impreza została podzielona na trzy dni.

W piątek konkurs przewidziano na godz. 16-19. W sobotę występy można oglądać w godz. 13-14.40 i 16.30-17.35. Natomiast w niedzielę przewidziano pokazy w godz. 11-15.15 i 15.20-18.20. Wręczenie nagród rozpocznie się o godz. 21.

Patronat medialny nad imprezą sprawuje „Gazeta Krakowska”.

(fj)

## Wyszkoła masażystów i opiekunki

Bochnia. Zastanawiasz się nad pracą w służbie zdrowia – wybierz szkołę, która cię do tego przygotuje. Właśnie rozpoczął się nabór do Szkół Policealnych Pracowników Służb Medycznych i Społecznych w Bochni. Zapisy prowadzone są w budynku II Liceum Ogólnokształcącego.

Kandydaci zobowiązani są dostarczyć podanie ze wskazaniem kierunku kształcenia, odpis świadectwa ukończenia szkoły ponadgimnazjalnej i zaświadczenie lekarskie o braku przeciwwskazań do podjęcia nauki.

Szkoły oferują pięć kierunków: technik masażysta, opiekun medyczny, opiekunka dziecięca, opiekunka środowiskowa i opiekun w domu pomocy społecznej.

Kształcenie będzie odbywało się bezpłatnie w systemie dziennym i zaocznym. Więcej informacji na stronie: [www.sppsmis.blogspot.com](http://www.sppsmis.blogspot.com) (maw)

# Teraz mają się czym pochwalić

► Cała wieś pracowała w Damienicach przy odbudowie przydrożnej kapliczki z 1863 roku



Tak kapliczka wyglądała jeszcze wiosną ubiegłego roku...



Remont rozpoczął się latem 2011 r. Pomagali w nim mieszkańcy wioski



W poniedziałek w poświęceniu kapliczki wzięło udział kilkaset osób

## Małgorzata Więcek-Cebula

Kilkanaście miesięcy temu wewnątrz zabytkowej kapliczki rosła trawa. Zawilgocone mury były mocno popękane a dach się sypał. Bolało to mieszkańców Damienic. I tych starszych,

którzy dobrze pamiętali, jak za czasów ich młodości modlili się w tym miejscu, jak i z młodszego pokolenia, którym żal było patrzeć na niszczący zabytek. Ktoś zaproponował, by odnowić ten obiekt. Okazało się, że nikogo specjalnie nie trzeba było zachęcać do tej inicjatywy. Jedni przekazali na ten cel pie-

niądze, inni przyszli do pracy. Najwięcej czasu zajęło załatwienie wszystkich formalności – otrzymania wymaganych zgód i pozwoleń. Kapliczka z 1863 roku objęta jest ochroną konserwatorską. Odnowienie każdego detalu uzgadniane jest z konserwatorem.

– To dało nam gwarancję, że ten obiekt jest autentyczny –

mówi Stanisław Cefal, przewodniczący komitetu odbudowy kapliczki.

Rodziło to oczywiście problemy, bo mieszkańcy chcieli, aby wszystko było nowe i jak najlepsze. A nie zawsze się tak dało. – Chcieliśmy położyć nową dachówkę, najlepszą jaką można, ale okazało się, że nic z naszych planów nie wyjdzie.

Konserwator uznał, że trzeba wykorzystać tę, co była – wyjaśnia sołtys Damienic – Bożena Woźniak.

Remont trwał rok i kosztował ok. 50 tys. zł. Wykonano instalację odwadniającą i naprawiono więźbę dachową. Zakład stolarski zrobił nowe drewniane drzwi, okna i piękną bramę. Dawną świetność odzyskał też

niewielki ołtarzyk z kaplicy. To jednak nie wszystko. Przed budynkiem ułożono kamienną posadzkę i posadzono dwie dość spore lipy.

W poniedziałek odnowiona kaplica została poświęcona. W uroczystości uczestniczyło około trzystu osób. Wszyscy podziwiali efekty prac renowacyjnych.

REKLAMA

1518484/02

Zmień Internet na szybszy – wybierz LTE!

Poznaj zaskakujące połączenie **najszybszego mobilnego Internetu z najlepszą ceną**. Sprawdź naszą specjalną ofertę!

[www.cyfrowypolsat.pl](http://www.cyfrowypolsat.pl)

Umowa na  
**12**  
miesięcy

Zapraszamy do Autoryzowanych Punktów Sprzedaży w **BOCHNI**

**GALERIA RONDO/ul. Partyzantów 2**  
tel. kom. 699 419 083

**ul. Trudna 36**  
tel. (14) 612 24 60, tel. kom. 699 419 079



Pilka nożna

# Pożegnać się efektownie

► Ostatni drugoligowy mecz w Brzesku



Dzisiaj piłkarze Okocimskiego Brzesko ostatni raz zaprezentują się przed własną publicznością

Andrzej Mizera

Dzisiaj (g. 17) Okocimski Brzesko podejmuje Wisłę Puławy. To ostatnie drugoligowe spotkanie „Piwoszy” przed własną publicznością w tym sezonie.

– Chcemy pokazać się w nim z jak najlepszej strony – zapowiada trener lidera drugiej ligi Krzysztof Łętocha.

Spotkanie pierwotnie miało odbyć się w sobotę. Zostało przeniesione na dzisiaj, ze względu na jutrzejszy koncert Dody, który odbędzie się na stadionie w Brzesku.

– W tabeli praktycznie wszystko jest jasne. Przychylił się do próby Okocimskiego – mówi Jacek Magnuszewski, opiekun puławian.

Przeniesienie meczu wcale nie było takie proste. Jutrzejsza kolejka jest obligatorystyczna a ter-

minarz to praktycznie rzecz święta, więc trudno w nim cokolwiek zmieniać. Działaczom z Brzeska udało się jednak uzyskać przychylną piłkarskiej centrali, a przede wszystkim zespołu z Puław.

– Chciałbym bardzo serdecznie za to podziękować przedstawicielom Wisły. Wiem, że to dla nich pewnie kłopoty. W przeciągu trzech dni rozegrają dwa mecze, do tego muszą jeszcze podróżować. Chcemy im to jakoś zrekomensować, zapraszając na poczęstunek po meczu – mówi prezes brzeskiej drużyny Czesław Kwaśniak.

„Piwosze” zapewniają, że dziś w efektywny sposób będą chcieli pożegnać się z kibicami.

– Ostatni mecz na własnym boisku sprzyja temu. Dla nas wszystkich będzie to zwieńczenie niezwykle udanego sezonu. Nic dziwnego, że zamierzamy

pokazać się, tak jak tego oczekują kibice – mówi trener Krzysztof Łętocha.

„Piwosze” po ostatnim gwizdku nie będą szczególnie fetowani. Owacje na ich cześć przewidziano podczas koncertu Dody.

W Wiśle dzisiaj powinien wystąpić Sławomir Jagła, który w ostatnich sezonach występował w Brzesku. Będzie chciał pokazać się z jak najlepszej strony.

W Okocimskim dzisiaj nie wystąpi kontuzjowany Mateusz Pawłowicz, który przechodzi rehabilitację po rekonstrukcji przedniego więzadła w kolanie. Jak przyznaje, wszystko przebiega pod kontrolą. – Mam nadzieję, że będę gotowy za kilka tygodni do wznowienia treningów. Czekam na to, bo nadchodzący sezon zapowiada się niezwykle prestiżowo, ale też ciężko – mówi.

Siatkówka

## Contimax wciąż trenuje

**BOCHNIA.** Drugoligowi siatkarze Contimaxu MOSiR-u Bochnia powoli kończą roztrenowanie. Na ostatnich zajęciach zespół spotka się 25 maja.

– Wtedy chciałbym mieć gotową kadrę na przyszły sezon. W ostatnich tygodniach przebywało u nas na testach kilku zawodników. Nie chcę na razie mówić o konkretach. Wszystko w swoim czasie. Kadra, jaką mam dysponować, to ma być ambitny zespół, który ma się głównie ogrywać w rozgrywkach – mówi trener drużyny Robert Banaszak.

Przerwa dla bocheńskich siatkarzy potrwa do 30 lipca. A potem zaczną pracować w najlepsze. – Przez pierwsze dwa i pół tygodnia ćwiczyć będziemy na własnych obiektach. W połowie sierpnia mamy wyjechać na dziesięciodniowy obóz. Szukamy jak najkorzystniejszej oferty. Może wybierzymy się do Kielnarowej lub Piwnicznej – dodaje trener Banaszak.

Zespół, co ważne, wciąż będzie wspierała firma Contimax. Niewykluczone, że dołączą do niej inni sponsorzy.

– Szukamy firm, które mogłyby nam pomóc. To niełatwe zadanie – mówi szkoleniowiec bocheńskiej drużyny.

(anmi)

Rekreacja

## Na rowerach otworzą szlak

**BOCHNIA.** Amatorzy przejażdżek jednośladem zapraszani są na Małopolski Gwiaździsty Rodzinny Zlot Rowerowy. Odbywa się on pod hasłem „Rowerem po zdrowie 2012”. Impreza połączona będzie z uroczystym otwarciem nowego szlaku rowerowego Rowerowy Pierścień Solny „Salina Cracoviensis”.

Zlot odbędzie się w niedzielę 20 maja. Jego trasa liczy 20 kilometrów. Start przewidziano o godz. 8 w Bochni z ulicy Pileckiego. Kolejne odcinki prowadzą przez ulice Poniatowskiego, Wygodę, Karolinę, Krzeczowską, Krzyżanowicką, most wiszący na Rابية w Krzyżanowicach, Proszówki, Baczków, Puszczę Niepołomicką, Damienice (kładka na Rابية) do Chodonic. Po przyjeździe na miejsce planowany jest piknik. W jego programie znalazły się występy zespołów, pokazy karate, konkursy i zawody sprawnościowe.

Wśród uczestników na zakończenie imprezy rozlosowane zostaną nagrody główne – rowery. Zakończenie Zlotu przewidziano na godz. 15.

Organizatorami rajdu są: Małopolskie Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej i Wydział Promocji i Rozwoju Urzędu Miasta Bochnia.

(anmi)

# Nie zastanawiam się nad przyszłością

► Z **Dawidem Dynarkiem**, piłkarzem klubu Okocimski Brzesko, rozmawia **Andrzej Mizera**

**Wkrótce zakończycie rozgrywkę w drugiej lidze. To dla ciebie też ostatnie tygodnie wypożyczenia z Cracovii. Co dalej z Twoją grą?**

Przed Okocimskim jeszcze dwie kolejki. Chcemy w nich zaprezentować się z jak najlepszej strony. Nie mam czasu, żeby zastanawiać się nad swoją przyszłością. Będzie na to jeszcze czas.

**Niedługo staniesz być może przed dylematem – czy szukać szansy na występy w Cracovii, czy też może dalej występować w Brzesku?**

Trudno mi teraz do tego się odnieść. To na razie czyste spekulacje. Pierwszego lipca ponownie będę zawodnikiem Cracovii. Nie wiem, czy dłużej zagrzeję w niej miejsce. A to dla mnie ważne. Wybierając klub dla siebie, będę kierował się głównie możliwością gry. Większe szansę na to mam w Brzesku. W tej chwili mogę tylko powiedzieć, że na pewno będą grać w pierwszej lidze. Wiem, że podczas meczu ze Świttem Nowy Dwór Mazowiecki oglądał mnie trener Cracovii Tomasz Kafarski, ale nie rozmawiałem z nim. Nie wiadomo czy wciąż będzie szkoleniowcem „Pasów”. Nie wiadomo też co z samym zespołem. W jego przypadku mówi się o bardzo różnych scenariuszach.

**Obecny sezon, to twoje drugie podejście do Okocimskiego. Jak je oceniasz?**

Teraz nie miałem większych kłopotów z aklimatyzacją. Znałem większość zawodników. Dzięki temu dobrze wkomponowałem się w zespół. Co do wyników sportowych, to za pierwszym razem razem drugą ligę utrzymaliśmy w barażach. Teraz awansowaliśmy w dobrym stylu wyżej. To oczywiście bardzo nas cieszy. Osiągnęliśmy największy



sukces „Piwoszy” w ostatnich latach.

**Wspomniałeś o pierwszoligowym awansie. Co głównie się do tego przyczyniło?**

Myszę, że w przypadku Okocimskiego zapunktował wyrównany i zgrany skład. Każdy z zawodników chciał pokazać się z jak najlepszej strony i udowodnić, że mają spore umiejętności.

**W tym awansie miałeś swój niemały udział. Byłeś podstawowym zawodnikiem zespołu.**

Cieszę się, że trener na mnie stawiał. Starałem się odwdziaczyć jak najlepszą grą. Oprócz tego dopisywałem również zdrowie, co też nie było bez znaczenia.

**W przyszłym sezonie w rozgrywkach pierwszej ligi może wystąpić nawet pięć zespołów z Małopolski.**

Jeżeli ten scenariusz się sprawdzi, to bardzo dobrze. Często będzie dochodziło do meczów derbowych, a przecież kibice to bardzo lubią.

**Trener Krzysztof Łętocha zaznacza, że jesteś piłkarzem bardzo uniwersalnym. Nie robi ci różnicy, czy występujesz w obronie, czy pomocy?**

Gram zazwyczaj na środku pomocy. Zadania w obronie czy drugiej linii są podobne, najważniejsze to być w formie. Rozmawiał Andrzej Mizera

## Sportowy kalendarzyk

**Pilka nożna**  
**II liga:** Okocimski Brzesko – Wisła Puławy (g.17),  
**III liga:** Szreniawa Nowy Wiśnicz – Górnik Wieliczka (s. 17),  
**IV liga:** BKS Bochnia – Tuchowia (s. 17),  
**Klasa okręgowa:** Jadowniczanica – Ciężkowianka (n. 18), Orzeł Dębno – Zorza Zaczarnie (s. 17.30), Sokół Borzęcin – Drwinia (s. 17 w Łękach).  
**Klasa A Bochnia:** Beskid Żegocina – Trzciana 2000 (n. 17), Borek – Ceramika Muchówka (n. 11), Piast Łapanów – Żubr Gawłówek (n. 17), Tarnavia – Raba

Niedary (n. 14), Szreniawa II – Naprzód Sobolów (n. 17), Krzeczów – Raba Książnice (n. 17), Macierz Lipnica Murowana – Błyskawica Proszówki (n. 14)  
**Klasa A Brzesko:** Strażak Mokrzycka – Orzeł Stróże (s. 18), Iwkowa – Iskra Łęki (s. 18), Spółdzielca Grabno – Gnojnik (s. 17), Bucze – Kłosa Łysa Góra (s.18), Temida Złota – Gwoździec (n. 12), Korona Niedzielska – Arkadia Olszyny (n. 17), Maszkienice – Victoria Bielcza (n. 11), Dunajec Mikołajowice – Uszew (n. 17)  
**B klasa Bochnia:** Husaria Łapczyca – GKS II Drwinia

(n. 17), Orzeł Cikowice – Polanka Nieszkowice (n. 14), Gryf Chronów – Korona Brzeźnica (n. 11), Górnik Siedlec – Ostrowianka (n. 14), Wyżyce – Victoria Słomka (n. 11).  
**B klasa Brzesko:** Białolino Radłowskie – Białolino Szałackie (n. 17), Orlik Szczurowa – Okocim (n. 17), Poręba Spytkowska – Rudy Rysie (n. 17), Tymon Tymowa – Olimpia Kąty (n.17), Grom Sufczyn – Porąbka Uszewska (n. 17), Przyborów – Jastrząb Łoniowa (n. 17), Iskra Szczepanów – Jedność Paleśnica (n. 13), (anmi)

REKLAMA 1402904/01

# Okna i drzwi z klasą!

okna dachowe  
drzwi wejściowe  
rolety zewnętrzne  
roletki i żaluzje  
bramy garażowe  
moskitiery  
parapety

**VIDOK**  
OKNA I DRZWI

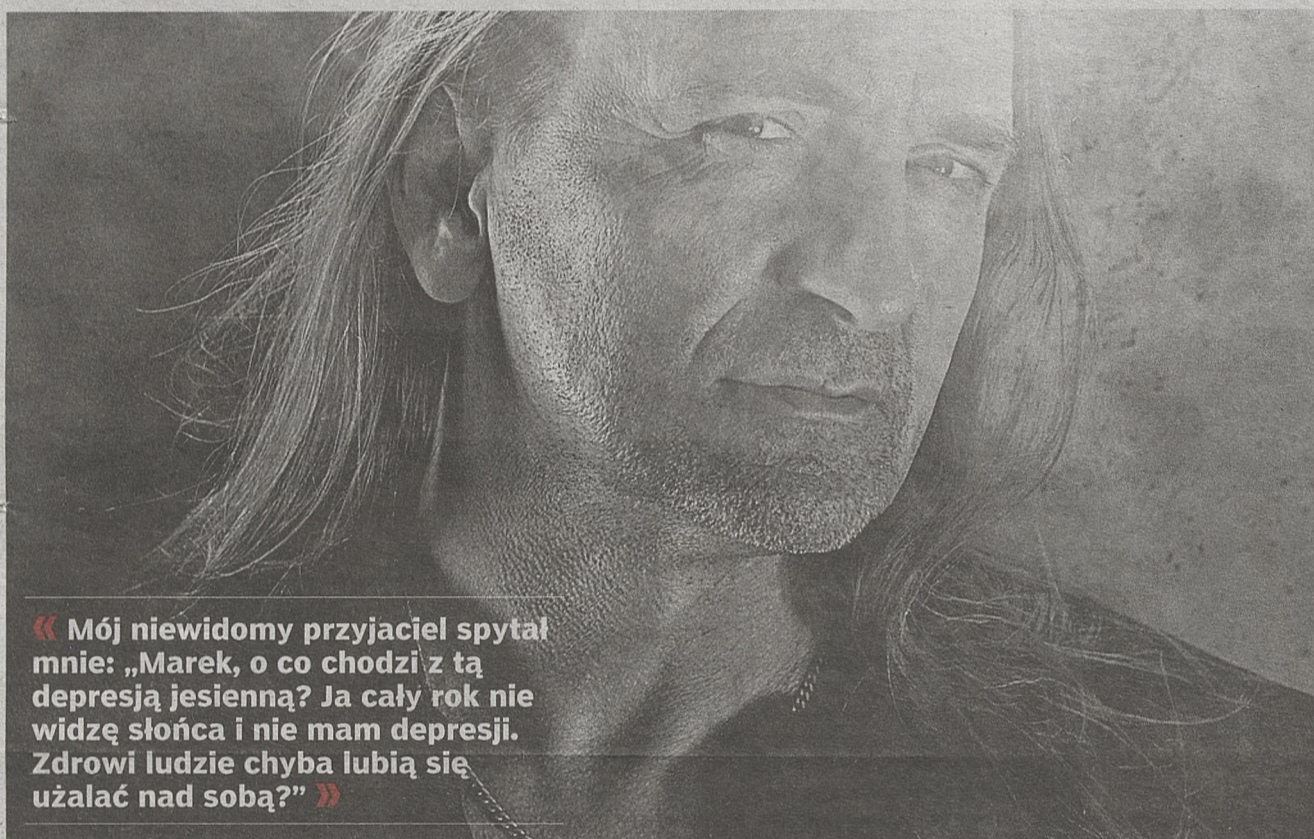
www.vidok.com

PRODUCENT OKIEN I DRZWI Z PVC, DREWNA I ALUMINIUM

GORLICE - „LISZKA” ul. Stróżowska 18, tel. 18/ 353 51 51.  
KRAKÓW: ul. Opolska 12 A, tel. 12/ 415 95 49 krakow@vidok.com;  
TARNÓW: ul. Szkotnik 2B, tel. 14/ 636 88 57, TUCHÓW ul. Daszyńskiego 23, tel. 14/ 652 30 79, DEBICA: ul. Rzeszowska 76A, tel. 14/ 625 80 63, NOWY SĄCZ - „OKNOBUD” ul. Siemiradzkiego 9, tel. 18/ 442 19 97, NOWY TARG: ul. Długa 31, tel. 18/ 264 64 67; ZAKOPANE: ul. Spyrkowska k 3 (obok myjni samochodowej) tel. 18/ 447 68 96;

# To oni nauczyli mnie najwięcej

► Z **Markiem Piekarczykiem** rozmawia **Paulina Korbut**



« Mój niewidomy przyjaciel spytał mnie: „Marek, o co chodzi z tą depresją jesienną? Ja cały rok nie widzę słońca i nie mam depresji. Zdrowi ludzie chyba lubią się użalać nad sobą?” »

## Ciężko było umówić się na tę rozmowę, prawda?

Faktycznie, sporo teraz koncertuję i jestem zapracowany jako menago dwóch zespołów: swojego i TSA. Kiedy jednak usłyszałem, że wywiad dotyczy festiwalu Integracja Malowana Dźwiękiem, to powiedziałem sobie: „Muszę o tym porozmawiać!”.

## Jak to się stało, że rockowiec z krwi i kości zaczął myśleć o niepełnosprawnych?

Po pierwsze, to obowiązek każdego z nas: myśleć o słabszych i im pomagać. Po drugie, mój tata był przykutym do wózka. Sporo zawdzięczam też Wandzie Wątorskiej, mojej ulubionej nauczycielce muzyki. Bardzo ją szanuję za odwagę, z jaką w szkole broniła mnie i próbowała zaangażować w różne projekty – a wtedy jechałem już raczej „pod prąd”... Kilka lat temu szedłem więc ulicą i zobaczyłem Panią Wandę – zapłakaną! Stałem jak wryty i zapytałem: „Co się stało?”.

## Dlaczego płakała?

Okazało się, że ówczesny burmistrz Bochni pomimo że obiecał dofinansowanie dla jej grupy muzycznej dzieci z zespołem Downa, to potem, po zmuszeniu pani Wandy do wykonania wielu procedur biurokratycznych, odmówił dotacji. Potrzebne było tylko osiemset złotych na kilka instrumentów. Strasznie się wkurzyłem... W internecie kupiłem dla nich gitarę basową ze wzmacniaczem, bębnek, ukulele i fujarki. Potem nawet się nie obejrzałem, jak Jurek Turek i Teresa Jaszczyńska wciągnęli mnie do pomocy przy organizacji festiwalu Integracja Malowana Dźwiękiem. Przyznać trzeba – od razu narobiłem tam zamieszania...

## Jakiego zamieszania?

Po pierwsze, wymusiłem, żeby w regulaminie był zapis, że śpiewamy wyłącznie piosenki w języku polskim. Po drugie, ruszyłem z warsztatami, żeby pomóc tym dzieciom odnaleźć się na scenie. Czasem trzeba było obronić malucha, któremu nauczycielka czy matka kazała śpiewać jakąś straszną piosenkę.

O umieraniu, złamanym sercu... A to są przecież dzieci! One powinny śpiewać o pogodnych rzeczach i o świecie w sposób, jaki go widzą!

## A pomyśl, żeby dzieci niepełnosprawne występowały razem z tymi sprawnymi?

Znakomity – uważam, że to najlepsze w całym festiwalu. Bo jeśli coś może połączyć te dzieci, to miłość do muzyki, wspólna praca i przygoda sceniczna. Nie ma tu tworzenia bezsensownych podziałów. Takie imprezy rodzą nadzieję, że w tym mieście, a może, w kraju, kiedyś będzie mniej dyskryminacji.

## Za dwa tygodnie zacznie się piąty festiwal. Czy bochnianie nauczyli się przez ten czas tolerancji?

Po rozmowie z niepełnosprawnymi i z własnych obserwacji wnioskuję, że niezbyt wiele. Bochnia to dla osoby na wózku czy o kulach ciągle tor z przeszkodami. Na pocztę nie dotrze, do sklepu, urzędu czy pociągu – tym bardziej. Nie wspominając już o toaletach publicznych – co jest najbardziej upokarzające. Pamiętam bardzo dobrze, jak trudno było mi dotrzeć gdziekolwiek z ojcem na wózku. W Bochni znam na pamięć każdy wysoki krawężnik, stopień, kamień. I przez takie „drobiazgi” niepełnosprawni nie mogą być samodzielni, rozwijać się,

pracować – zachować godności. Uważam, że nasze społeczeństwo w sposób zbiorowy łamie konstytucję odbierając tym ludziom podstawowe prawa w niej zagwarantowane. To jest przestępstwo maskowane pozornymi ruchami – rentami i innymi jałmużnami. Bo „zdrowi” ludzie są zbyt zadufani w sobie, żeby dostrzec, jak bardzo trudno jest tu żyć i jak wiele mogliby się nauczyć od tych „innych”.

## A Pan, czego się nauczył?

Mnóstwa rzeczy! Odwagi, determinacji, pogody życia. Mam niewidomego przyjaciela, który kiedyś spytał mnie: „Marek, o co chodzi z tą całą depresją jesienną? Ja cały rok nie widzę słońca i wcale nie mam jakiegokolwiek tam depresji. Ludzie zdrowi chyba lubią mieć powód, żeby się użalać nad sobą?”

## I po tym wszystkim jest Pan w stanie obiektywnie ocenić niepełnosprawne dzieci jako juror „Integracji”?

Nigdy ich nie oceniam. Te dzieci wszystkie są wspaniałe. Czekam jednak na takie występy, które sprawią, że się szczerze wzruszę, poczuje to „coś”, co sprawia, że pojawia się uśmiech lub łza. Wtedy stawiam przy nazwisku takiego dziecka wykrzyknik, a potem walczę o nie jak lew.

Rozmawiała Paulina Korbut



## Ciekawy tydzień bibliotek

Były wizyty, prezentacje i spotkania z interesującymi ludźmi. Hucznie obchodzono Tydzień Bibliotek w Borzęcinie. W ramach tego święta księżnice odwiedziły przedszkolaki. Dzieci między innymi oglądały prezentację multimedialną ukazującą proces powstania książki i miały możliwość zobaczyć książki różnego rodzaju i kształtu. Warto zaznaczyć, że maluchy brały czynny udział w spotkaniu i wykazały się dużą znajomością literatury dziecięcej. Na zakończenie otrzymały zakładki z wierszem o tym, że warto czytać książki i informacją o godzinach otwarcia biblioteki.

W ramach „Tygodnia...” dla czytelników przygotowano też spotkanie z pisarzem Andrzejem Grabowskim, zorganizowano również Gminny Konkurs Recytatorski i Gminny Konkurs Plastyczny. Obydwa cieszyły się ogromnym zainteresowaniem wśród młodych mieszkańców Borzęcina. (maw)

## Młodzi aktorzy pokazali, że mają talent!

**BRZESKO.** Grupy teatralne: Dolina Raby z Siedlca (instruktor: Dorota Wąsik, skład grupy: Michał Rząca, Klaudia Fila, Wiktor Dębski, Szczepan Kijański, Patryk Włudyka i Marcin Sarlej) oraz Zespół Teatralny „Słomki” ze Słomki (instruktor: Beata Barnaś, skład grupy: Ewelina Juraczyk, Krystian Bielecki, Dawid Mazurek, Sylwia Trzaska, Bartek Trzaska, Przemek Jurczyk i Beata Dębosz) – na zdjęciu zostały dostrzeżone podczas I Konfrontacji Teatrów Dzieci i Młodzieży „Teatralne Lustra”, które odbyły się w RCK-B. (maw)



## One znają twórczość Coelho

**BRZESKO.** Wystawę kolekcji książek z autografami m.in. I. Sowy, R. Ligockiej, W. Bartoszewskiego, A. Franaszka, M. Gutowskiej-Adamczyk zorganizowano w bibliotece ZSP nr 2 w ramach Światowego Dnia Książki i Praw Autorskich. Przy okazji wręczono nagrody laureatom Szkolnego Konkursu Czytelniczego „Czy znasz życie i twórczość Paula Coelho?”. Otrzymały je Magdalena Borowska, Klaudia Krzysztofak, Agnieszka Nowak i Anna Wójtowicz. Nagrody wręczył Bogdan Hajduga, dyrektor szkoły. (maw)



## Weekend w kinie „REGIS”

### NIETYKALNI

Reż. Olivier Nakache, Eric Toledano.  
Francja, 112 min.  
Wyk. François Cluzet, Omar Sy, Anne Le Ny, Audrey Fleuret.

Największy hit kinowy produkcji francuskiej od czasów „Amelii”. Sparaliżowany na skutek wypadku milioner zatrudnia do pomocy i opieki młodego chłopaka z przedmieścia, który właśnie wyszedł z więzienia.

Seanse: duża sala, godz. 20. Film od 15 lat.

### NAD ŻYCIE

Reż. Anna Plutecka-Mesjasz  
Polska, 90 min.  
Wyk. Olga Boładź, Michał Żebrowski, Hanna Konarowska.  
Wzruszający film oparty na historii znanej polskiej siatkarki – Agaty Mróz.  
Seanse: duża sala godz. 18. Film od 12 lat.

● **MIĘSKI DOM KULTURY w BOCHNI**  
ul. Regis 1, 32-700 Bochnia  
kinoregis@bochnia.pl

Rezerwacje: 14 611 69 35  
w. 27, pół godziny przed pierwszym seansem.

## Marek Piekarczyk

Urodził się w 1951 r. Wokalista rockowy, lider grupy TSA. W 2009 r. ukazał się jego pierwszy solowy album „Źródło”. Na scenie występuje nieprzerwanie od 43 lat. Z bocheńskim Festiwalu „Integracja malowana dźwiękiem” jest związany niemal od początku - jako juror i przyjaciel. Mieszka w Bochni.